

OFERTANT
SRL „Moncomtex”

EXPERIENȚĂ SIMILARĂ *)

1. Denumirea și obiectul contractului: Расширение канализационной системы с подключением 4-х публичных учреждений в с.Копчак, АТО Гагаузия

2. Numărul și data contractului **Nr.RC-DP-W-1 din 21/06/2017**

3. Denumirea/numele beneficiarului Примария с.Копчак и Фонд Социальных Иноваций Молдовы ОО

4. Adresa beneficiarului **c.Копчак**

5. Țara **Republica Moldova**

6. Calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului **anteprenor general**

(se notează opțiunea corespunzătoare)

antreprenorul sau antreprenorul general (lider de asociație)

antreprenor asociat

subantreprenor

7. Valoarea contractului	exprimată în moneda în care s-a încheiat contractul	exprimată în echivalent dolari SUA
--------------------------	---	--

a) inițială

(la data semnării contractului)	531 857,75	33 241,12
----------------------------------	------------	-----------

b) finală

(la data finalizării contractului)	531 857,75	33 241,12
------------------------------------	------------	-----------

8. Dacă au fost litigii privind îndeplinirea contractului, natura acestora și modul lor de soluționare: **Nu**

9. Perioada de execuție a lucrării (luni)

a) contractată **2 (doi) luni**

b) efectiv realizată **2 (doi) luni**

c) motivul de decalare a termenului contractat (dacă este cazul), care va fi susținut pe bază de acte adiționale încheiate cu beneficiarul **Nu**

10. Numărul și data procesului-verbal de recepție la terminarea lucrărilor №01 от 07/08/2017

11. Principalele remedieri și completări înscrise în procesul-verbal de recepție **Nu**

12. Alte aspecte relevante prin care ofertantul își susține experiența similară, cu referire în mod special la suprafețe sau volume fizice ale principalelor capacități și categorii de lucrări prevăzute în contracte .

Ofertant

(semnătura)

L.Ș.

*) Se completează fișe distincte pentru fiecare contract, care este necesar să fie confirmat prin prezentarea contractului de antrepriză sau subantrepriză, precum și prin procesul-verbal de recepție, la terminarea lucrărilor

КОНТРАКТ №. РС-ДР-В-1

На выполнение малых строительных работ

Данное Соглашение подписано на основании Грама выделенного Rotary Club Dnnesseldorf-Rempelfort Фонду Социальных Инноваций Молдовы, ОО.

21 июня 2017

Стороны Соглашения (далее – Стороны):

а) Фонд Социальных Инноваций Молдовы, ОО, ф/к 1015620000184, адрес: бд. Дечебал, №19, оф. 133, МД-2002, мун. Кишинэу (далее – ФСИМ, ОО), Плательшик, в лице Исполнительного Директора, г-на Борис Попаяк,

б) Примэрия с. Копчак, АТО Гараз Иери, ф/к 1007601010747, адрес: ул. Ленина № 124, Бенефициар, в лице г-на Олег Гаризан – примар с. Копчак, АТО Гараз, рн. Чадыр-Лунга (далее Примэрия) с одной стороны, и

в) MONCOMTEX SRL, ф/к 1004611003677, адрес: ул. Шчорс №26, г. Комрат, Гараз, МД-3801, тел. 069344944, Подрядчик, в лице г-на Мавроди Олег Леонид, с другой стороны,

Обязуются внедрить микро-проект «Расширение канализационной системы с подключением 4-х публичных учреждений в с. Копчак, АТО Гараз»,

Стороны договорились о следующем:

I. СТОИМОСТЬ И ПЕРИОД ВНЕДРЕНИЯ МИКРО-ПРОЕКТА

1.1 Стоимость микро-проекта составляет 531 857,75 МЛД (пятьсот тридцать одна тысяча восемьсот пятьдесят семь лей, 75 бань), далее – общая стоимость.

1.2 Общая стоимость основана на Протоколе № 01 от 16-го июня 2017 года и письме Примэрии с. Копчак № 403 от 21-го июня 2017 года, принятых в результате организованного Примэрией с. Копчак публичного конкурса по найму Подрядчика.

1.3 Долевое участие ФСИМ ОО составляет сумму 324 320 МЛД (триста двадцать четыре тысячи триста двадцать лей).

1.4 Примэрия с. Копчак внесёт своё долевое участие в сумме 207 537,75 МЛД (двести семь тысяч пятьсот тридцать семь лей, 75 бань), равной разницы от общей стоимости контракта и суммы оплаченной ФСИМ ОО, и перечислит свою контрибуцию на р/с ФСИМ ОО. Указанные средства гранта и долевое участие села будут использоваться исключительно для внедрения микро-проекта «Расширение канализационной системы с подключением 4-х публичных учреждений в с. Копчак, АТО Гараз».

1.5 Подрядчик согласен закупить все необходимые стройматериалы и внедрить микро-проект «Расширение канализационной системы с подключением 4-х публичных учреждений в с. Копчак, АТО Гараз», согласно приложению-оферте к настоящему договору.

1.6 Период внедрения микро-проекта – до 21-го августа 2017.

II. ПРОЦЕДУРА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ПЛАТЕЖЕЙ

Платежи будут выполнены в соответствии с следующей опцией:

Период		
50% от общей стоимости контракта, после выполнения 60% строительных работ.	Платежи	МЛД
40% от общей стоимости контракта, после выполнения оставшихся 40% строительных работ.	Транш 2	212 743
10% от общей стоимости контракта, в течении 60-ти дней после проведения Финальной Приёмки завершённых работ.	Остаток (Транш 3)	53 185,75

Все платежи осуществляются в молдавских леях на банковский счёт Подрядчика.

Все документы должны быть подписаны уполномоченным представителем Примэрии, Техназором (инспектором), Подрядчиком и подтверждены уполномоченным представителем ФСИМ ОО.

Оплата за оборудование, строительные материалы будет осуществлена на основании фактуры, в которой будут указаны наименования единиц, количество, цена за единицу и общая стоимость без НДС или других пошлин. В случае если НДС или другие пошлины указаны в фактуре, закупка будет оплачена с исключением этих налогов и пошлин.

III. ОБЯЗАННОСТИ, ОТВЕТСТВЕННОСТИ И ПРАВА АДМИНИСТРАЦИИ И ФСИМ ОО

1. Надзор за работами по контракту с Подрядчиком будет осуществлён согласно правилам ФСИМ ОО.
2. Для осуществления технического надзора по внедрению микро-проекта, ФСИМ ОО заключит соответствующий контракт.
3. **Примэрия** будет хранить документы по микро-проекту и другие копии (техническую книгу) внедрённого микро-проекта и позволит представлятелям немецкого донора, ревизорам и другим уполномоченным лицам провести, при необходимости, аудит на объекте.
4. **ФСИМ ОО** и **Примэрия** имеют право:

5. **Подрядчик** обязуется закончить внедрение микро-проекта в срок указанного в п. 1.5. В случае нарушения срока сдачи микро-проекта в эксплуатацию **Подрядчик** обязуется уплатить пеню в размере 0,5% за каждый просроченный день.
6. **Подрядчик** может запросить аванс в размере 50% от общей стоимости контракта при условии предоставления банковской гарантии покрывающей сумму предоплаты, выданной банком приёмлемым ФСИМ ОО.

IV. ПЕРЕДАЧА И ПРИЁМКА РАБОТ

1. Приемка завершённых работ будет основана на получении **Акта Выполненных Работ (ABP)**, предоставляемого **Подрядчиком**, подписанным техническим надзором и **Примэрией**, сопровождаемого необходимой документацией и техническими спецификациями.

2. После завершения ремонтно-строительных работ, их приёмка рабочей комиссией будет проведена в присутствии Сторон и других заинтересованных лиц, согласно действующему законодательству.

3. Если качество работ после завершения периода удержания (в гарантийном периоде) будет оценено неудовлетворительно, **Примэрия** должна обязать **Подрядчика** устранить неполадки до удовлетворительного состояния. Невыполнение этого условия повлечёт за собой неоплату суммы остатка 3-го транша.

V. ИЗМЕНЕНИЯ СОГЛАШЕНИЯ

Любые предложенные **Подрядчиком** или **Примэрией** изменения к условиям настоящего Соглашения будут сделаны в соответствии с нижеприведённой процедурой:

1. Предложение по вопросу об изменении в Соглашении должно быть представлено в **ФСИМ ОО** в письменном виде для последующего согласования с немецкими донорами;

2. В случае утверждения Предложения, будет разработано Приложение к Соглашению, которое будет содержать возможные финансовые, технические и временные изменения и станет неотъемлемой частью Соглашения;

3. Период завершения любых работ может быть продлён только при согласии немецкого донора, зафиксированному в письменном виде, в случае, если работы не закончены в период, указанный в п. 1.5. из-за:

- a) логистических работ, согласованных Сторонами;

- b) обстоятельств, нашедшихся вне контроля **Подрядчика** или **Примэрии** и принятых **ФСИМ**

VI. РАСТОРЖЕНИЕ ИЛИ ПРЕКРАЩЕНИЕ СОГЛАШЕНИЯ

1. ФСИМ ОО может расторгнуть Соглашение в любой момент внедрения микро-проекта, если на оплату Подряднику объём качественно завершённых работ.
2. ФСИМ ОО может приостановить или прекратить работы, после согласования с Примарией, в случае, если Подрядчик не выполняет свои обязанности по данному Соглашению в течении 10-ти дней, и может потребовать возмещение уже произведённых затрат. Невыполнение Подрядником любого из своих обязанностей в рамках этого Соглашения является основанием для прекращения ФСИМ ОО своих обязанностей по Соглашению.

VII. РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ

1. Стороны приложат все возможные усилия для разрешения спорных вопросов или расхождений во мнениях посредством переговоров.
2. В случае если переговоры не приведут к разрешению спора, Стороны прибегнут к разрешению конфликта в экономических инстанциях Республики Молдова, расположенных в г. Кишинёв.

VIII. СПЕЦИАЛЬНЫЕ УСЛОВИЯ

В течение недели после начала ремонтно-строительных работ Примария должна изготвить стелд, который будет содержать название микро-проекта, указывать партнёров по внедрению микро-проекта – немецкого донора, Фонд Социальных Иноваций Молдовы ОО, Примария, Подрядчик, а также стоимость микро-проекта. Примария должна выставить стелд для обозрения на видном месте, на строительной площадке, на протяжении всего периода ремонтно-строительных работ.

IX. ОКОНЧАТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Обязательства Сторон, принятые по данному Соглашению, будут действительны на протяжении всего периода, установленного для них в Соглашении.

X. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА И ПОДПИСИ СТОРОН:

Бенефициар
Примария с. Копчак, АТО Гаразия, рн. Чалыр-Луна, ул. Ленина № 124

г-н Гариан Олег
Примар с. Копчак, АТО Гаразия, рн. Чалыр-Луна

Платеблин
Фонд Социальных Иноваций Молдовы, ОО:
адрес: Бульвар Дечебал, №19, оф. 133, МД-2002,
мун. Кишинэу

г-н Попадок Борис Андреевич,
Исполнительный Директор

Расчётный счёт Бенефициара:
MD70AG00000225171801467

Банковские реквизиты:
Имя Бенефициара: **MONCOMTEX SRL**
Фискальный код Бенефициара: 1004611003677

г-н Мавроди Олег Леонид
Администратор

MONCOMTEX SRL
ул. Шчорс №26, г. Комрат, Гаразия

Подрядчик

Адрес Банка: Comrat str. Treiascov 17

Индекс Банка: AGRNMD2X761

Имя Банка: SA Moldova-Agroindban

INVESTITOR *Primaria s. Copeac*

PROCES-VERBAL

DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR

Nr 04 din 29/05/2018

Privind lucrarea :

Extindirea rețelei de canalizare cu conectarea a institutii publice în s. Copeac, UTAG
Executată la obiectul:

Str. B.Glavan s. Copeac UTAG

În cadrul contractului de antrepriză nr. _____ din _____, înregistrat la Agenția Achiziții Publice
cu nr. _____ din _____ încheiat între *Școala reprezentant d-nul Glavan D.* și SRL "Moncomtex"
reprezentant director Mavrod O.

pentru Extinderea rețelei de canalizare cu conectarea a institutii publice în s. Copeac, UTAG

1. Lucrările au fost executate în baza autorizației nr. *A MMII 034440* la _____
de Camera de Licențiere _____ cu valabilitate până la *29/04/2020*
eliberată din *30/04/2010*

2. Comisia de recepție și s-a desfășurat activitatea în intervalul de la ora _____
Fiind formată din:

Președintele Comisiei

Primar - *Șerban C.F.*

Membrii Comisiei:

1. *[Signature]*
2. *[Signature]*
3. *[Signature]*
4. *[Signature]*

3. Au mai participat la recepție:
director SRL "Moncomtex" Mavrod O.L.



SRL „Moncomtex” Mavrodil O.L. director

PRIMITA: BENEFICIARUL

TRANSMISA: EXECUTANTUL

Sten
Kopylov O.P.
Myl Kancarskyh B.I.
Myl Ilpougayev A.H.



Responsabil tehnic O.P. Mavrodil

Mov Kopylov

Membrii Comisiei:

Primar - *Ilpougayev O.P.*

Preşedintele Comisiei

Comisia de recepţie:

7¹. Descrierea obiectului recomandat spre recepţie:

Obiectul cu numărul cadastral _____, suprafaţa la sol _____, suprafaţa totală _____, numărul de etaje _____, compus din următoarele construcţii _____, destinaţia _____, adresa poştală _____, încheiat astăzi _____ în 3 exemplare.

7¹. Descrierea obiectului recomandat spre recepţie:

7. Comisia de recepţie recomandă următoarele: *de receptionat lucrările indeplinite*

6. Comisia de recepţie motivează propunerea făcută prin: *terminarea lucrărilor*

5. Comisia de recepţie, în urma constatărilor făcute, propune: *de receptionat lucrările indeplinite*

4. Constatarele comisiei de recepţie:

- 1) din documentaţia scrisă şi desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sunt incomplete
- 2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;
- 3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr. 3, nu s-au respectat prevederile proiectului

Anexa nr.1
la procesul – verbal de recepție la terminarea lucrărilor
Nr. 04 din 29 05 2018

Lista pieselor din documentația scrisă și desenată a obiectului
care sunt lipsă sau incomplete.

[Large handwritten scribble]

Mavrodî O.L.

(Nume, Prenume)

(Semnatura)

[Signature]

(Nume, Prenume)

(Semnatura)

(Semnatura)

(Nume, Prenume)

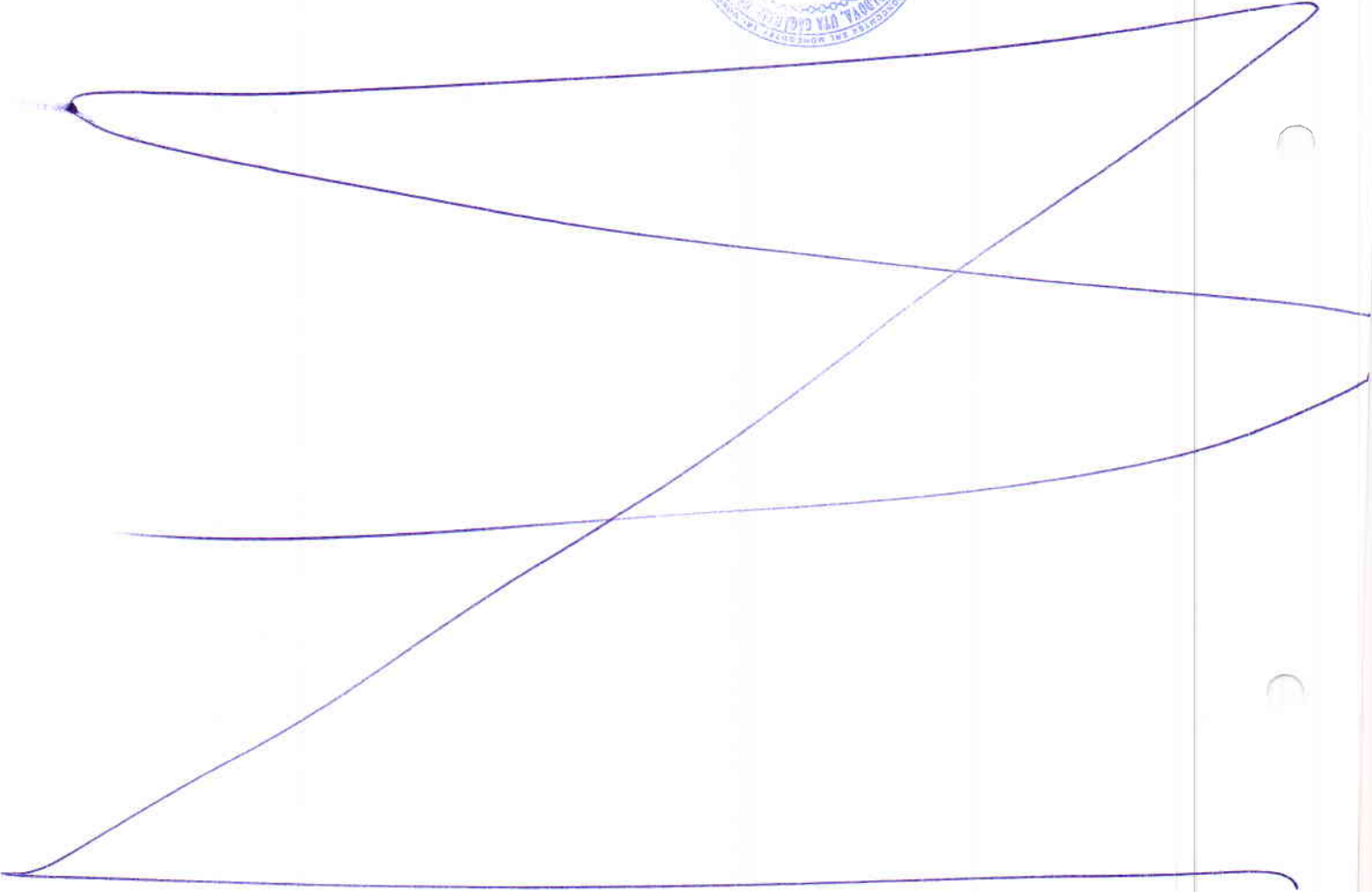
director SRL "Moncomtex"

(Funcția)



Anexa nr.2
la procesul – verbal de recepție la terminarea lucrărilor
Nr. 04 din 29 _____ 05 _____ 2018

Lista lucrărilor cuprinse în Documentația Tehnică ce n-au fost executate.



Mavrodî O.L.

(Nume, Prenume)

(Semnătură)

director SRL „Moncomtex”

(Funcția)

(Nume, Prenume)

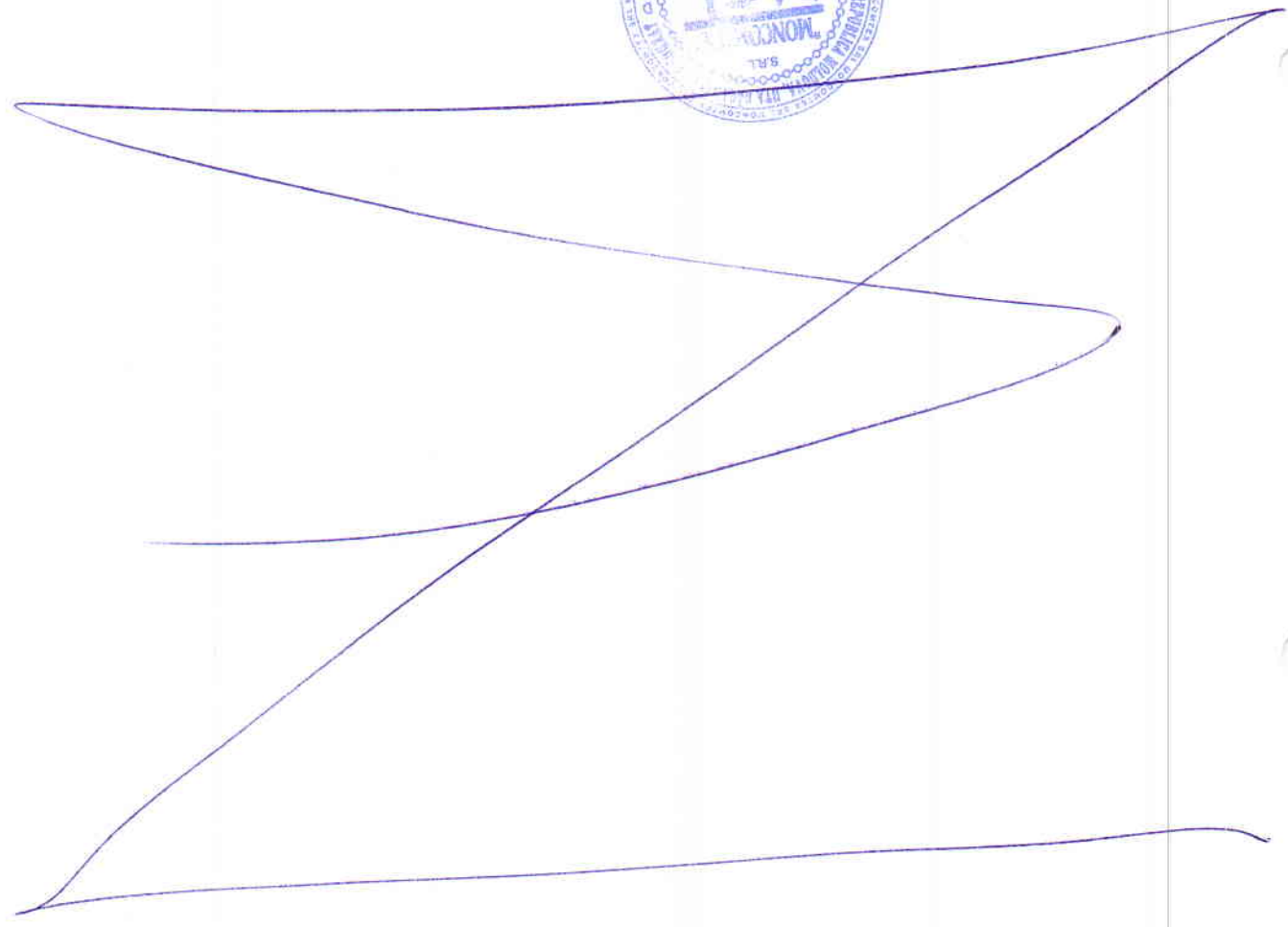
(Funcția)

(Nume, Prenume)

(Funcția)



Lista lucrărilor cuprinse în Documentația Tehnică la care nu s-a respectat prevederile proiectului.



Mayrodi O.L.

(Nume, Prenume)

director SRL "Moncomtex"

(Funcția)

Bechmentie

(Nume, Prenume)

son Bechmentie

(Funcția)

Popadiuc B.

(Nume, Prenume)

(Funcția)

